

聖夜列車



目次

阿賀町表彰、各種表彰 ほか	2～3
除雪について、水道・下水道について	4～5
民生委員児童委員、あが国保だより ほか	6～9
後期高齢者医療制度	10～11
トピックス	12～13
公民館だより、消防署だより ほか	14～17
各種お知らせ	18～19
今月の予防接種、おおきくになったら ほか	20～21

※再生紙を使用しています。

集落支援日記⑬

集落訪問

VOL.16 野村区

美味しい蕨を食卓へ！



良質な蕨を生産する生産組合長の渡部和雄さん



野村区では平成18年度から40アールほどの耕作放棄地を活用して蕨の栽培を組合員約18名で始めました。

毎年、つがわ青空産業祭に塩漬け蕨を販売しています。作業は、2～3人ずつの交替で採集から漬け込みまで行っています。

生産組合長の渡部和雄さんは、「JAと連携して約70kgの量を出荷するようになりました。集落の所得向上を目指して頑張っています」と話してくれました。

11月2日、野村区で栽培している蕨の袋詰め作業に行ってきました。
私がお手伝いしてきたのは、生産組合の皆さんに教わりながら、塩漬けにした良質な蕨を1束ずつ袋詰めにする作業です。1束250gの生の蕨は、塩漬けにすることで水分が抜け1束で約140gになります。

栽培している数種類の蕨の中でも、栽培用としては収量が多く紫がかっている「津川11」という品番の蕨が、最も太く良質に見えました。

生産組合の皆さん、今後も良質な蕨を栽培してってください。応援しています！

【集落支援員】清水夏子

■このコーナーでは、町の集落支援員が各集落を訪問し、活動した様子や地域の皆さんの関わりについて紹介します。

【問い合わせ先】総務課 企画財政係 ☎92-3113

(11月1日～11月30日届出分)

うぶごえ

赤ちゃん氏名	誕生日	保護者名	住所
江川 泰斗(たいと)くん	11月6日	龍生さん	太田区
渡邊 輝心(てるか)くん	11月18日	勇輝さん	八木山区

ご結婚

ご結婚した方	住所
清野 主一さん	上ノ山区
(五井) 友里恵さん	鹿瀬区

阿賀町の人口(11月30日現在)

男	5,724人
女	6,069人
合計	11,793人
世帯数	4,743世帯

11月の異動

転入	13人
転出	22人
出生	2人
死亡	20人

表紙

12月3日、日出谷小学校児童が、SLクリスマストレイン号に乗り、乗客にクリスマスカードや雪橇の種、エゴマなどをプレゼントしました。

町で推奨している雪橇やエゴマを大勢の方に知ってもらおうと、児童手作りのクリスマスカードにメッセージを記入し、乗客に手渡していました。

また、児童は日出谷駅で降車し、ランタンを手にしながら乗客を名残惜しそうに見送っていました。

おくやみ

亡くなった方	(年齢)	世帯主名	住所
浅見 ヨシ子さん	(72歳)	尚利さん	石戸区
後藤 トヨ子さん	(84歳)	栄一さん	八木山区
五十嵐 キクエさん	(82歳)	昭悦さん	水沢区
齋藤 勝男さん	(78歳)	雅博さん	平堀区
神田 英一さん	(72歳)	本人	綱木区
佐藤 浅吉さん	(60歳)	本人	吉津区
長谷川 フサ子さん	(83歳)	本人	津川5区
吉田 ミヨシさん	(101歳)	本人	長木区
佐藤 トシエさん	(89歳)	勝弘さん	京ノ瀬区
高橋 千代吉さん	(82歳)	本人	鹿瀬区
神田 ムツさん	(97歳)	本人	津川12区
阿部 百合子さん	(87歳)	本人	深戸区
長谷川 定吉さん	(94歳)	本人	深戸区
土肥 吾作さん	(91歳)	本人	谷沢区
清野 俊昭さん	(76歳)	本人	角島区
鈴木 金之助さん	(92歳)	本人	白崎区
石田 キイさん	(87歳)	義也さん	岩井田区

各支所の問い合わせ先

支所名	鹿瀬支所	上川支所	三川支所
行政係	☎92-3330	☎95-2211	☎99-2311
振興係	☎92-3332	☎95-3740	☎99-2311

阿賀町表彰式

平成28年度 ～町に貢献された方々をたたえて～

11月7日、町役場本庁で町表彰式が行われ、町長から表彰状と記念品が贈られました。
表彰対象者は、町政の発展、福祉の増進、教育文化の向上に寄与した方や町民の規範となる行為を残した方々で、12名が表彰されました。
表彰者は次のとおりです。

一般功労表彰

□更生保護女性会会員の功績

星野 鈴江さん

（谷沢区）

齋藤 文子さん

（上ノ山区）

□社会教育委員の功績

村山 賢二さん

（石間区）

自治功労表彰

□固定資産評価審査委員会委員の功績

長谷川利春さん（西区）

□町選挙管理委員会委員の功績

伊藤 和夫さん（中村区）

□町議会議員の功績

山口 周一さん（石間区）

善行

□交通安全に係る社会奉仕活動の功績

齋藤 哲夫さん（九島区）

齋藤 健三さん（九島区）

特別功労表彰

□アジアポルト選手権大会の功績

杉崎 高久さん（阿賀黎明高校出身）

坂上 照英さん（阿賀黎明高校出身）

土屋 愛さん（阿賀黎明高校出身）

□全日本中学選手権競漕大会の功績

礮 梨菜さん（阿賀黎明中学校3年）



右前から村山賢二さん、長谷川利春さん、町長、伊藤和夫さん、齋藤健三さん、右後から町教育長、礮梨菜さん、山口周一さん、町議会議員

新潟県教育委員会表彰

長谷川武雄さん（向鹿瀬区）



長谷川武雄さんは、昭和49年に鹿瀬町文化財調査審議会委員に就任、平成10年から同委員長、平成17年から平成23年まで阿賀町文化財調査審議会委員、平成23年から現在まで同委員長を務められています。

また、県立新潟中央高等学校長を退職後は東蒲原郡史編纂室長として編さん事業の中心として活躍されました。
長年にわたる東蒲原郡の文化財保護・歴史資料保存にご尽力された功績に対し、新潟県教育委員会より表彰されたものです。
大変おめでとうございます。

新潟県知事表彰

商工業の振興にご尽力された鹿瀬商工会長の田部一男さん（向鹿瀬区）、交通安全活動に従事する交通安全協会評議員の竹村知子さん（平堀区）が、それぞれの功績に対し、新潟県知事表彰を授与されました。
大変、おめでとうございます。

新津税務署納税表彰

11月17日、新津税務署及び新津税務署管内協力団体協議会主催による「平成28年度新津税務署納税表彰式」が新潟市秋葉区役所で行われました。

阿賀町からは、団体の活動を通じて納税思想の高揚に努められた功績により、植木誠さん（津川7区）と川谷正健さん（五十沢区）が税務署長表彰を受賞されました。

また、中学生の「税についての作文」、「税に関する標語」で各賞を受賞しました。

■中学生の税についての作文

東蒲原郡商工会振興協議会長賞

阿賀黎明中学校3年 渡邊 珠妃さん

題名…税金について

■中学生の税に関する標語

関東信越間税会連合会長賞

三川中学校3年 古山 達郎さん

「税金は 未来の社会を 築くもの」

東蒲原郡商工会振興協議会長賞

阿賀津川中学校1年 清野 悠さん

「支え合う 明るい社会 消費税」

受賞紹介

11月1日、弥彦神社で「第60回新潟県森林まつり」、11月8日、東京で「全国林業経営推進行事」が開催され、町からは次の方々が表彰されました。

県林業改良協会会長賞

室谷生産森林組合

地区の森林管理を始めた記録は1690年。昭和51年に同組合が発足し、管理を行っています。多雪地帯のため毎年、短期間で作業に従事しています。

清田 次男さん（平瀬区）

県行造林の管理人として、平成17年度から鹿瀬地内約63ヘクタール及び、平瀬区伊豆神社所有林を管理してきました。また、森林整備工事への協力や治山施設整備要望等にも尽力してきました。

県治山林道協会会長賞

鹿瀬生産森林組合

林道木の実坂線の維持管理業務を請け負うとともに、ボランティア活動により良好な状態を維持し、同線付近の神社周辺に多数の桜を植林してきました。

林野庁長官賞

五十島生産森林組合

昭和54年の設立以来、2076ヘクタールの広大な森林を経営してきました。近年は、後世に残すブナ林造成に尽力しており、阿賀野川沿いの美しい風景を作ってきました。

ハツ田区で小型除雪機を整備

宝くじで

地域に

元気を!



ハツ田区では、宝くじの助成を受けて小型ロータリー除雪機を整備しました。今まで大変だった集落内の除排雪作業に役立てていただきたいと思います。
この助成事業は、（一財）自治総合センターが、宝くじの社会貢献広報事業として、地域社会の発展や住民福祉の向上を目的に、様々なコミュニティ活動に対して助成を行う事業です。



▲導入整備された小型除雪機

阿賀町議会議員一般選挙

任期満了に伴う阿賀町議会議員一般選挙の投票日を次のとおり決定しました。

■告示日 平成29年4月18日（火）

■投票日 平成29年4月23日（日）

◆選挙権（投票できる人）

日本国民で満年齢18歳以上であり、引き続き3か月以上阿賀町に住所のある人

◆被選挙権（候補者となれる人）

日本国民で満年齢25歳以上であり、阿賀町議会議員の選挙権を有する人

（選挙権、被選挙権ともに一定の刑罰を受けた人は除かれます。）
【問い合わせ先】町選挙管理委員会 ☎92―5761

冬将軍到来!!



今年も雪の降る季節となりました。この冬を安全に過ごしていただくために、お願いしたいこと、注意していただきたいことがあります。皆様のご理解とご協力をお願いいたします。

除雪について

近年は地球温暖化の影響などで短時間に多量の雪が降るなど、除雪作業が難しい気象状況となることもあります。が、町では国や県と連携して皆さんの安心な暮らしを守るよう除雪体制を整えています。町民の皆さんには、円滑で安全な除雪作業のために、次のことをお願いします。

流雪溝の使用時間とルールを守ってください

水が流れていない時に雪を入れたり他の地区の使用時間に雪を流したり、雪を割るための格子を外して入れたりすると、詰まることがあります。地区ごとに決められた使用時間とルールを守りましょう。特に格子は雪を細かくして入れるためではなく、人が流雪溝に落ちる事故を防ぐためのものです。「格子を外してはいけない」と、ご近所同士で声を掛け合い、流雪溝の安全な使用にご協力ください。

道路に雪を出さないでください

交通事故や交通渋滞の原因となります。道路へ雪を出すことは絶対にしないでください。

除雪車に近づかないでください

除雪作業中は視界が悪い場合が多く、大変危険です。除雪車には絶対に近づかないでください。

道路除雪の後に、住宅や車庫の出入り口付近に雪が残る場合がありますが各ご家庭で排雪されるようご理解とご協力をお願いします。

雪捨て場の確保にご協力ください

道路の除雪作業では、雪捨て場の確保に苦勞しています。除雪した雪を道路脇の農地や空き地などに置かせていただく場合がありますので、ご理解とご協力をお願いします。

路上駐車はやめ、路上や道路脇にも雪を置かない(出さない)でください

除雪車は、普通の自動車より屋根が

要援護世帯の除雪費の助成制度について

町では「阿賀町要援護世帯除雪費助成制度」により65歳以上の高齢者のみ世帯や、母子世帯、障害者世帯であつて、自力では除雪できない世帯に除雪費の助成を行っています。

なお、次に該当する場合は対象となりませんのでご注意ください。

- 冬期間に「空き家」となる場合
- 町民税が課税されている世帯
- 世帯全員の収入が基準を超える場合（収入額は、申請があつた際に町が調査します。）

※例 70歳一人暮らしの場合、年収1,028,900円以下であること

■助成を受ける世帯員が、町内に居住する者より、所得税等の扶養親族と



なっている場合

■子供や孫、親戚が除雪を行った場合

助成額と助成の内容

- 助成額／一冬に40,000円まで
- 対象となる作業
 - ・生活家屋の屋根の雪下ろし
 - ・避難路の除雪
 - ・自然落下式屋根からの落雪の除雪

助成の申し込み・問い合わせ先

- ・健康福祉課福祉係 ☎92-5763
 - ・各支所 行政係 ☎22ページ
- または、お近くの民生委員へお気軽にご相談ください。

水道・下水道について

冬期間の水道の漏水や水道管の凍結、水道・下水道使用料について次のことをお願いします。

冬期間の水道料金・下水道使用料について

毎年1月から3月（上川地域は1月から4月）は冬期間とし、メーター検針は行いません。

料金等については、10月請求分から12月請求分の3か月の平均使用量で算定し、この料金を認定料金として1月から3月に通常どおり請求させていただきます。なお、検針再開後、4月（上川地域は5月）に冬期間の精算を行います。

「い存じですか?」漏水の簡単な見分け方

ご家庭の水道メーターがどこにあるかご存じですか?

水道メーターは、検針によりお客様の使用量を正確に計算するためだけでなく、漏水の発見にも使用することができます。ご家庭の水道メーターがどこにあるか、メーターボックスの上に物が置かれていないかなど、普段から確認するとともに漏水を早期に発見す

るためにメーターをこまめに見る習慣をつけましょう。

【漏水チェック!】

ご家庭内の水道蛇口を全てしめた状態でメーターを確認してください。コマが回転している場合は蛇口以外から水が漏れていることとなります。



▼メーター例(メーターによってコマの位置が異なります)

なお、漏水で修理が必要な場合は、町指定給水装置工事業者へ依頼してください。その際の修理代金はおお客様の負担となります。

水道管の凍結にご注意ください

気温が氷点下になると、水道管が凍

結しやすくなります。水道管が凍結してしまうと、水が出なくなるだけでなく、水道管が破裂する恐れもあります。

また、空き家等で水道管が破裂すると周囲に迷惑がかかります。冬期間など水道を使用しない空き家の所有者の方は、水道休止の手続きを取るなど、凍結防止にご協力をお願いします。

- 水道管が凍結しやすいところは?
- ①水道管が屋外でむき出しになっているところ
- ②水道管が北向きの場所にあるところ
- ③風当たりの強いところ

- 凍結の防ぎ方は?
- むき出しになっている水道管は保温材や凍結防止ヒーターの取り付けをお勧めします（取り付けの場合は、町指定給水装置工事業者へ依頼してください）。夜の冷え込みが厳しいときは湯沸器などの水抜きをしましょう。

- 凍結・破裂してしまったときは?
- 凍結してしまったときは、蛇口を全開にし、タオルなどの布をあて、その上から約50℃のお湯をゆっくりかけましょう。直接お湯をかけたari急に熱湯をかけると破裂してしまう恐れがあります。
- 破裂してしまったときは、水道メーターボックス内の止水栓（内止め）がある方は止水栓を閉めて水を止め、早めに町指定給水装置工事業者へ修理を依頼してください。

道路除雪に関する問い合わせ先

- 国 道 49 号…国土交通省水原維持出張所 ☎0250-62-3100
- 国道459号・県道・主要地方道
 - …津川地区振興事務所維持管理課 ☎92-2622
- 町 道…役場建設課建設係 ☎92-5765
 - 各支所振興係 ☎22ページ
- 高 速 道 路…NEXCO東日本お客様センター ☎0570-024-024
 - ※PHS・IP電話からは ☎03-5338-7524

水道料金・漏水や水道管凍結に関する問い合わせ先

- 役場建設課 上下水道係 ☎92-5765 / 各支所振興係 ☎22ページ

民生委員・児童委員は あなたの身近な相談相手です

民生委員・児童委員、主任児童委員は こんな活動をしています。



- 厚生労働大臣から委嘱され、**ボランティア**としてさまざまな活動をしています。
- それぞれの地域で住民の立場に立って相談支援活動を行います。
- すべての民生委員は児童委員も兼ねており、子どもに関する相談支援活動も行います。
また、主任児童委員は、子どもや子育てに関することを専門に活動しています。
- 阿賀町では、62名の民生委員・児童委員と4名の主任児童委員が活動しています。

困ったときは…

民生委員・児童委員にご相談ください

生活状況の変化による経済的な困窮や、高齢などにより日常生活に困難をきたす状況になった場合など、生活の中でさまざまな問題が生じたとき、民生委員児童委員は、社会福祉制度や行政サービスなどについて情報の提供を行い、それらの制度が利用できるよう、関係機関と連携しながら支援するなど、**行政機関とのパイプ役**を務めます。

また、民生委員・児童委員には「守秘義務」があり、相談内容や個人の秘密は堅く守られます。



～大変お疲れさまでした～

長年、民生委員・児童委員、主任児童委員として町民の福祉向上をめざし、ご尽力いただきました下記16名の方々が11月30日付けで退任されました。また、2期6年以上務められた12名の方に厚生労働大臣から感謝状が贈呈されました。

(敬称略・順不同)

退任委員氏名	担当区域	退任委員氏名	担当区域
皆 川 登美子	西区・赤岩区	長谷川 司	明谷沢区・小手茂区・黒谷区
江 川 美千子	津川4区	石 川 文 三	中山区・東山区
佐 藤 小百合	津川2区	齋 藤 正 樹	主任児童委員
小 野 孝 雄	奥田区・津川1区	川ノ口 敏 子	熊渡区・釣浜区
加 藤 千 恵	合川区・太田区・石畑区	齋 藤 孝 一	行地区・細越区
渡 部 初 男	栗瀬区・相高島区・安用区	折 笠 静 子	小花地区
伊 藤 光 子	牧野区・東岐区	土 屋 はるい	綱木区
伊 藤 サ ト	小山区・芹田区・松ヶ丘区・松ヶ丘団地区・三階原区	坂 井 政 博	五十沢区

わたしたちのまちの民生委員・児童委員

～民生委員・児童委員の一斉改選が行われました～

3年に一度の全国一斉改選にともない、12月1日付で62名の民生委員児童委員、4名の主任児童委員が厚生労働大臣から委嘱されました。

民生委員・児童委員は、地域における生活上の相談に応じ、地域福祉の向上を目指すことが任務となっています。任期は平成31年11月30日までです。

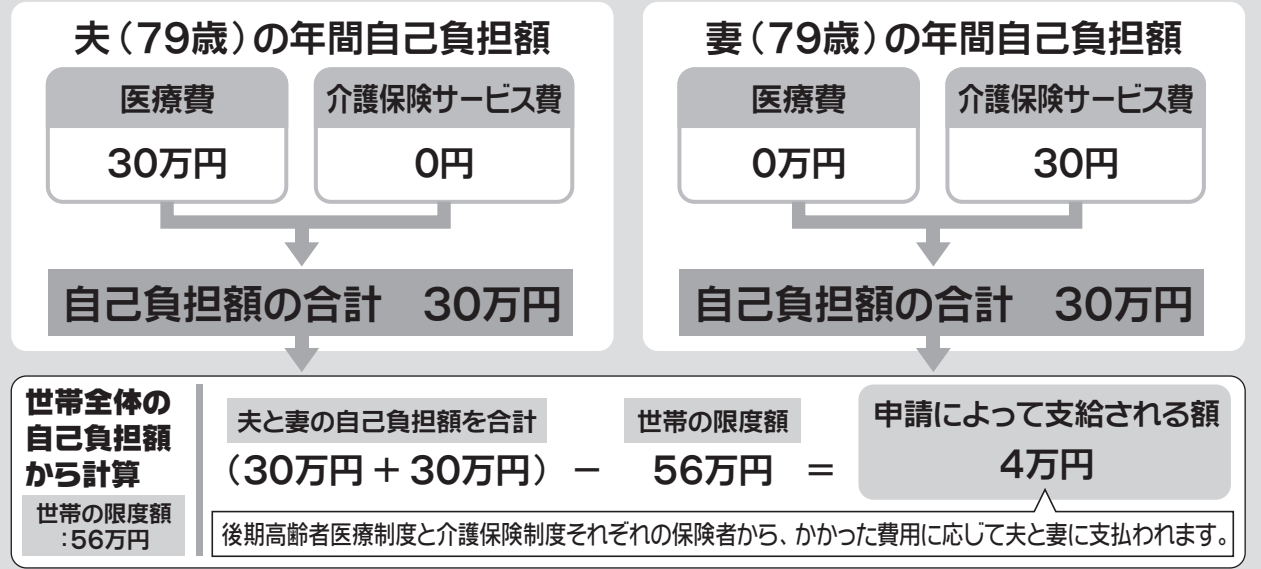


委員(敬称略)			担当区域	委員(敬称略)			担当区域
氏 名	電話番号			氏 名	電話番号		
津川地域	広 瀬 タミ子	92-5356	八ツ田・福取	上川地域	伊 藤 正 敏	95-3488	牧野区・東岐区
	後 藤 成 子	92-5413	田沢・八木山・倉ノ平		長谷川 司	95-2145	野中区・高清水区
	菅 原 奈那子	92-4261	花立・野村・天満		齋 藤 尚 三	95-2807	九島区・七堀区・マコノ浦田地
	杉 崎 ヒサエ	92-3730	広沢・平堀上		清 野 高 男	95-2517	長木区・払川区・栄区
	杉 崎 美佐子	92-4472	平堀下		加 藤 ミヨ子	95-2439	合川区・太田区・石畑区
	布 施 美津子	92-2418	奥田・津川1区		今 井 雅 子	95-3358	小山区・芹田区・松ヶ丘区・松ヶ丘団地・三階原区
	見 物 とも子	92-4036	津川2区(県道～麒麟山側)		長谷川 牧 子	95-3302	小杉区・岩井田区・原区・高出区
	江 川 淑 子	92-3208	津川2区(県道より南)		齋 藤 一 郎	95-3285	蟬区・漆沢区・八田蟹区
	遠 藤 道 子	92-3718	津川4区		長谷川 洋 子	95-3247	栃堀区・広瀬区
	小野里 雅 史	92-5223	津川5区・津川6区		清 野 けえ子	95-2967	檜山区・鍵取区・室谷区
	岡 孝	92-2191	津川7区・津川13区		清 野 とよ子	95-2056	栗瀬区・相高島区・安用区
	清 田 台 吉	92-2607	津川8区・津川9区		波田野 信 生	95-9595	明谷沢区・小手茂区・黒谷区
	清 野 修 二	92-3467	芦沢・上ノ山		土 屋 正 人	95-2570	押手区・大尾区・黒倉区
	倉 橋 博 光	92-3077	津川12区・後地・雲和田		石 川 忠 一	95-3007	丸洲区・柴倉区・土井区
	青 木 勇 二	92-2692	津川10区・津川11区・小野戸		石 川 孝 次	95-3148	中山区・東山区
	梁 田 孝 彦	92-4745	角島		庄 司 博 一	95-2537	全区域・主任児童委員
	佐 藤 鐵 男	92-3256	京ノ瀬・大牧		二 瓶 金四郎	99-3569	綱木区
	阿 部 順 一	92-4538	西・赤岩		阿 部 イツ子	99-3029	古岐区・新谷区
	中 野 敬 一	92-3345	全区域・主任児童委員		馬 場 博 子	99-3312	行地区・細越区
	※津川3区については、当面の間、倉橋博光委員(津川12区ほか)が兼任				阿 部 真知子	99-2159	五十沢区
鹿瀬地域	波田野 敏 男	92-4443	鹿瀬区1～7組	三川地域	齋 藤 真由美	99-2283	白崎区・川口区
	五十嵐 治 正	92-4881	鹿瀬区8～13組		杉 山 ケイ子	99-2543	吉津区・岩谷区
	波田野 正 一	92-3894	向鹿瀬区1・2・7組・電工区・角神区		佐久間 千代子	99-3588	岡沢区・上島区
	波田野 正 敏	92-2261	向鹿瀬区3～6組		神 田 悦 子	99-3994	中ノ沢区
	阿 部 博	92-2943	深戸区		佐久間 久 子	99-2259	谷沢区
	波田野 美佐子	97-2625	水沢区・中村区		長谷川 勝 男	99-2113	黒岩区
	渡 部 英 雄	97-2754	夏渡戸区・平瀬区・徳瀬区		折 笠 洋 子	99-2284	小花地区
	村 岡 千 昭	97-2446	当麻区下・実川島区・小荒区		渡 部 睦 子	99-3604	五十島区
	阿 部 悦 子	97-2931	当麻区上		浅 見 實	99-3381	石戸区・取上区
	伊 藤 豊 一	96-2074	菱潟区・船渡区		清 野 新 次	99-2512	長谷区
	坂 内 哲 雄	96-2300	馬取区・荒沢区		皆 川 良 子	99-2478	熊渡区・釣浜区
	皆 川 富 男	96-2223	新渡区・徳石区・麦生野区		板屋越 実	99-3241	石間区
	大 堀 き ぬ	92-3836	全区域・主任児童委員		青 木 ヒデ子	99-1118	あが野ニュータウン区
					神 田 より子	99-2477	全区域・主任児童委員

【問い合わせ先】健康福祉課 福祉係 ☎9 2 - 5 7 6 3

高額介護合算療養費の支給例：所得区分が「一般」の場合

後期高齢者医療制度に加入している夫婦のうち、夫が病院に入院、妻が介護保険サービスを利用している場合



★注意！
対象期間の途中に、同一世帯において後期高齢者医療制度に新たに加わった方（75歳になるなど）がいる場合や、被保険者が亡くなった場合は、申請手続きのご案内が、広域連合から発送されないことがあります。支給対象になると思われる場合には、下記までお問い合わせください。

★注意！
申請によって支給される給付（高額療養費・葬祭費等）を受けることができるのは、法律により**2年間**と定められています。忘れずに手続きをしてください。

申請手続きの流れ

支給対象となる方に、広域連合から申請手続きのご案内を郵送します。（12月初旬以降）
町民生活課国保年金係、または各支所行政係の窓口にて、手続きをお願いします。
【必要なもの】

- ① 申請書（広域連合から送付されます）
- ② 印かん ③ 申請者の預金通帳
- ④ 保険証 ⑤ 介護保険証
- ⑥ 個人番号（マイナンバー）がわかるもの



広域連合から、申請いただいたご指定の口座へ振込みます。
○医療費分
⇒申請手続き後、約2か月後
○介護保険サービス利用料分
⇒申請手続き後、約3か月後

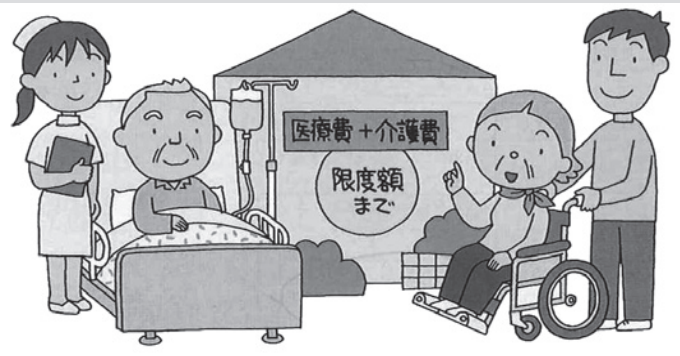
高額介護合算療養費制度に関するお問い合わせ
新潟県後期高齢者医療広域連合 業務課 医療給付係 ☎ 025-285-3222
（医療分）阿賀町役場 町民生活課 国保年金係 ☎ 0254-92-5761
（介護分）健康福祉課 介護保険係 ☎ 0254-92-5763

後期高齢者医療制度のお知らせ

医療費と介護保険サービス利用料が高額になったとき
（高額介護合算療養費の支給）

1年間の医療費と介護保険サービス利用料の自己負担額を合計した金額が、定められた限度額を超えた場合は、その超えた分が『高額介護合算療養費』として支給されます。
支給の対象となる方には、広域連合から支給申請案内を送付します。

★高額介護合算療養費は、支払った自己負担額の割合で、後期高齢者医療制度と介護保険制度、それぞれの保険者から支払われます。
★対象期間は、毎年8月1日から翌年7月31日までの1年間です。



支給対象者について

同一世帯の後期高齢者医療制度の被保険者で、対象期間内に次の①と②の条件を、どちらも満たす場合に、支給の対象となります。

- ①

世帯で「医療費」と「介護保険サービス利用料」の両方で自己負担がある。
- ②

①の自己負担額の合計が、下表の自己負担限度額を超える。

★同一世帯であっても、後期高齢者医療制度の被保険者以外の家族の自己負担額を合計することはできません。また、食事代や居住費などは含みません。
★世帯の総支給額が500円以下の場合には支給されません。

自己負担限度額（年額）

所得区分		自己負担限度額 平成27年8月1日～ 平成28年7月31日
現役並み所得者		67万円
一般		56万円
住民税 非課税世帯	区分Ⅱ	31万円
	区分Ⅰ	19万円

★高額療養費や高額介護サービス費として払い戻された額は含みません。
★所得区分は、基準日（平成28年7月31日もしくは、資格喪失日の前日）現在の所得を適用します。



▲力を合わせ「フラフープリレー」を楽しむ児童

楽しい思い出をありがとう!

11月10日、三郷小学校児童が、同校体育館で福島県大野町の大野小学校・熊町小学校の児童と交流を図りました。三郷小学校は、東日本大震災による福島原発事故により、会津若松市に避難している大野小・熊町小の各学校へ毎年図書を寄贈しています。交流では、各学校の児童が、学校行事の体験を発表。また、「大野小・熊町小・三郷小学校秋の合同大運動会」を開催し、混合により5チームに分かれて「フラフープリレー」や「風船リレー」などを競いました。三郷小学校6年の五十嵐寛治さんは、「運動会も楽しめたし、合唱も一緒にできてよかった。すてきな交流会でした」と話すと大野小学校6年の佐藤優人さんも、「交流が深められてよかった。運動会も楽しかったです」とどちらも大変嬉しそうに話していました。

上川老人クラブ連合会 健康あふれる活動をご紹介します

友愛ふれあい躍進大会

11月15日、第44回上川地区老人クラブ友愛ふれあい躍進大会が、上川会館で開催されました。同大会は、高齢者の新しい仲間づくり・健康づくりを進め、お互いに交流を図りながら老人クラブの活動を推進することを目的として毎年11月に行われています。今年は、町保健師による糖尿病予防をテーマとした寸劇のほか、町出身の漫談師、中野小路たかまるさんによる『笑いは、健康の源』と題した講話が行われ、いずれも会場には大きな笑い声が響きました。中野小路さんは「笑いは血圧や血糖値、免疫力など、様々なところに良い効果もたらすといわれている。健康には笑顔が一番!」と笑うことの大切さを伝え、会場を大いに盛り上げてくれました。



▲中野小路たかまるさんによる漫談に会場は大爆笑!



▲そば打ち作業に力が入る参加者

健康維持へ!そば打ち体験

11月24日、健康づくり事業そば打ち講習会が、上川会館で開催されました。「そば」がビタミンやミネラルなどを豊富に含む健康食であることや、そば打ち作業が、日頃運動不足になりがちな高齢者にとって適度な運動になることから、毎年恒例の行事として行われています。この日、会員26名が参加し、地区のそば打ち名人の猪章一さん、石川久作さんを講師に迎え、そば粉の状態からそば切りまでを実践し、そば打ち後は全員でそばを味わいました。参加者は、「運動にもなり楽しかった。また来年もこうして皆でおいしいそばを味わいたい」と笑顔を見せていました。

津川警察署 “夕暮れGoGoGo作戦”を決行 車のライト早めの点灯を呼びかけ



▲早めの車ライトの点灯を呼びかける署員

11月11日、津川警察署で、交通事故の防止を呼びかける「夕暮れGoGoGo作戦出発式」が行われました。同作戦は、津川署管内で昨年5月に死亡事故が発生してから555日間、死亡事故が発生していないこと、運転者には夕暮れ時の早めの点灯、歩行者には車から見やすい服装を心がけてもらおうと「赤ランプ作戦」「早めの前照灯の点灯」「歩行者の夜光反射材の着用」の3つを推進する目的で「夕暮れGoGoGo作戦」と名付けられたものです。出発式では吉川署長が「県内で交通死亡事故が多発していますが、事故を防止するため、早めのライト点灯をお願いします」と呼びかけ、パトカーや町公用車が巡回に出発しました。また、署員がショッピングセンター前で「夕暮れ時は車から見やすい服装か、夜光反射材の着用をお願いします」と買い物客一人ひとりに交通安全を呼びかけていました。

夢 日出谷小・上条小児童が雪椿の搾油体験

11月9日、12月6日の両日、日出谷・上条・津川・鹿瀬の各小学校の児童が、レークサイド角神内にある「アガノユキツバキ搾油所」で雪椿オイルの搾油体験を行いました。児童たちは、同搾油所を運営している株式会社巴山組の社員から搾油の仕方について説明を受けた後、早速搾油に挑戦しました。各小学校の児童が持ち寄った椿の実の内、200グラムを体験用の搾油機に入れ、レバーを押す搾油体験を行いました。上条小学校の渡部有里加さん(6年)は、「搾るとき、実の殻が割れるのが良くわかりました。搾油機のレバーが大変重かったです」と話していました。搾った油は、日出谷小学校では手打ちうどんに、上条小学校では、町の地域おこし協力隊が活躍するお店とタイアップして、お菓子にする予定です。なお、搾油体験の実施にあたり、株式会社巴山組から小学校の体験授業に対し、CSR活動(企業の社会貢献活動)としてご協力いただきました。



▲緊張の一瞬!はたして搾った油の量は…



レバーが重くてなかなか搾れない!

郷土の味を伝承!

阿賀黎明高校 郷土料理講習会



▲みんなで協力し、手際よく食材を切る生徒

10月26日、28日に阿賀黎明高校で郷土料理講習会が開催され、1年生の生徒が郷土料理作りに挑戦しました。同講習会は、町食生活改善推進委員協議会が地元の食材を使用した郷土料理を、若い世代に伝承しようと平成25年から実施しています。メニューは、「粕汁」「あざみの炒め煮」「エゴマ味噌のおにぎり」の3品で、生徒は食生活改善推進委員の指導のもと、熱心に調理に取り組んでいました。加藤詞音さんは、「以前、中学校の調理実習で、“のっぺ”などの郷土料理を作りました。今回は、“あざみ”の長さを考えて切るのが大変でしたが、美味しくできて良かったです」と嬉しそうに話していました。



文化・芸術に親しむ秋 ～阿賀町文化祭 開催～

阿賀町文化協会主催の「阿賀町文化祭」が、11月3日(木・祝)～20日(日)にかけて、町内各地で各分野の催しが開催されました。来場された方々は、思い思いに「文化・芸術の秋」を堪能しました。

延べ1,000人を超す、大勢の方からご来場いただきありがとうございました。

【茶会(ふるさと交流川屋敷)】 11/3(木・祝)



【合同作品展(鹿瀬体育館)】 11/3(木・祝)～6(日)



【里の秋ふれあいコンサート(町文化福祉会館)】 11/20(日)



【第10回 四季の阿賀町 写真コンテスト 入賞作品展(ふるさと交流川屋敷)】 11/3(木・祝)～6(日)



【芸能合同発表会(町文化福祉会館)】 11/13(日)



第11回 四季のあが町写真コンテスト作品募集

四季折々の自然やいにしえから伝わる文化、歴史、そして温かく人情あふれる我がふるさと阿賀町。お手持ちのカメラでふるさとの魅力を再発見してみてください。皆さんの応募をお待ちしています。

- ◆応募作品 阿賀町を題材にした作品
(四季折々の自然や人物・風俗・催しなど)
- ◆応募資格 プロ・アマ 不問
- ◆撮影期間 平成28年1月1日(金)～平成29年1月8日(日)
※但し、第10回同コンテストに応募した作品は不可
- ◆申込締切 平成29年1月10日(火) 必着
- ◆問合せ先 町社会教育課 (☎92-3333)
※詳細については、町公民館及び各分館に応募チラシがありますので、そちらをご覧ください。



H27阿賀町長賞受賞作品

仲良く生涯学習！

今年の6月から6回コースで開催された寿大学が終了しました。60歳以上の町民を対象に創作活動と町内外へのバス巡見を行いました。創作活動では、切り絵・塗り絵・書道の3教室に分かれて行い、そこで作成した作品を11月の町文化祭合同作品展に出品しました。



塗り絵教室の様子



書道教室の様子



バス巡見(弥彦)

縄文文化に触れる

町公民館講座「第6回ジュニアリーダーMAX」が町郷土資料館にて開催されました。館内の遺跡整理室や展示室を見学し、町内遺跡から出土した遺物が復元され、展示されるまでの工程や土偶についての解説の後、粘土を使っての土偶作りに挑戦しました。参加者にとっては縄文人の想像力や造形技術を感じる事ができた一日となりました。



参加者にとっては縄文人の想像力や造形技術を感じる事ができた一日となりました。

「俳句五句選」

阿賀町俳句の会 会員随時募集中

(代表者 江川孝太郎 ☎92-33364)

干あがって秋茄子茎につき居たり 京ノ瀬 右門
長雨に倒れた稲穂芽の青く 宮沢 仁子
風の中コスモス揺れて汽車通る 藤崎 丈山
錦秋が溢れ出ておりカレンダー 木村 昭彦
村人の数に入れたき案山子かな 山口 冬人



女性消防隊大活躍！

11月8日、町消防団女性消防隊が火災予防の一環として、上条保育園で紙芝居や着衣着火の消火方法、火災時の避難方法などを実演しました。

園児たちは、楽しみながらも真剣に体験していました。女性消防隊は今後も各種予防活動を実施し、町の火災予防に努めてまいります。

応援よろしくお願いします。



服に火がついたら
「止まって、倒れて、転がって」



紙芝居「火事おばけ モクモク」



おはしもの歌
「押さない、走らない、しゃべらない、戻らない」



シーツを煙に見立て避難訓練

灯油の漏えい事故に 注意しましょう!!

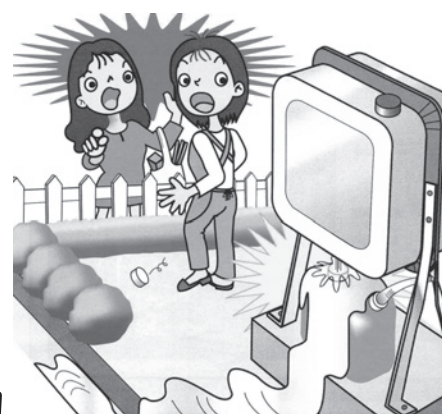
これから寒さも厳しくなり、暖房器具を使う機会が増え、それに伴い灯油の漏えい事故も増えてきています。

灯油の漏えいについて次の点に注意しましょう。

- ・小分けする場合は**絶対にその場を離れない！**
- ・小分けした後は**バルブが閉まったか確認**をする！
- ・落雪や凍結により、タンクや配管が壊れていないか**定期的に点検**する！

万が一、油を側溝や水路に流出させてしまった場合、被害の拡大を防ぐため速やかに下記の消防署へ連絡してください。また、水路や河川等で油の流出に気づいた場合も連絡してください。

【問い合わせ先】阿賀町消防署 ☎92-0119



シリーズ 健康のひろば Vol.81

歯肉炎を防いで歯を守ろう！

●歯肉炎は、歯肉が炎症を起こして赤く腫れたり、出血したりする状態です。

歯科疾患実態調査によると、小中学生の約4割に歯肉炎の症状がみられています。

阿賀町の小学生は、歯肉炎を指摘され要精密検査対象となる割合が県平均よりも多くなっています。

【歯肉炎の原因は??】

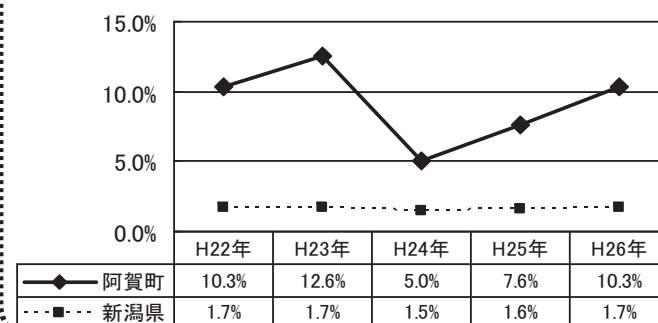
みがき残しの歯垢のなかの細菌の毒素や酵素により歯肉が炎症を起こします。



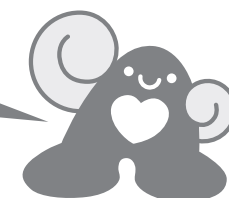
【歯肉炎を放っておくと...??】

歯周ポケットという溝ができたり、歯を支える骨まで溶けたりする「**歯周炎**」になります。そうすると、元に戻すことはできません。

◆小学生の歯肉の炎症・要精密検査者の割合
(学校保健統計より)



歯肉炎の予防策!!それは、歯みがきを丁寧に、歯に付いた歯垢をきれいに除去することです!



●歯肉炎減&むし歯ゼロ大作戦!! 現在実践中

町では、町内全小・中学校の児童・生徒を対象に「お口の健康教室」を実施しています。11月18日(金)に津川小学校5・6年生を対象として実施した教室の様子を紹介します。

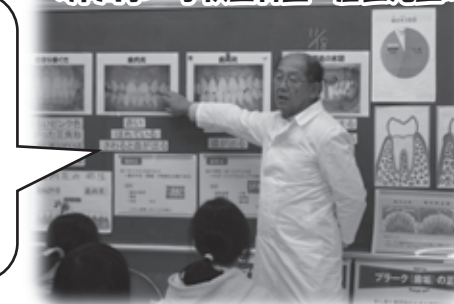
＜津川小 学校歯科医 倉田先生＞

～ 学校歯科医による歯肉炎予防の講話 ～

歯肉炎は「たいしたことがない」とわれがちですが、歯肉炎が進行すると、歯周病になり、歯の寿命を短くしてしまったり、全身の健康状態に影響を及ぼすことが分かっています。

お口の中に病気(歯肉炎など)にかからないためには、自分で予防する事が大切です。

日々のケア…歯みがきがとても大事です!



～ 染めだしをして、みがき残しをチェック&フッushing指導 ～

赤く染まった部分がみがき残しの歯垢です。その部分には、歯ブラシをしっかりと当てて丁寧に磨きましょう。

歯みがきをする時は、鏡を使って自分の歯を見ながら行いましょう!「みがき残しがないか」チェックしようね。

～ 歯みがきのポイント ～

- ①歯ブラシはペンを持つように軽く持ち、歯に優しくあてて小さく(細かく)動かします。強い力でみがかないこと。歯ぐきが傷つきます。
- ②歯垢がたまりやすい、歯と歯ぐきの境目は特に丁寧に磨きましょう!
- ③デンタルフロスを使うと、歯ブラシだけでは落とせない、歯と歯の間などの歯垢が落とせます。



【問い合わせ先】健康福祉課健康推進係 ☎92-5763



全面通行止めのお知らせ

寿橋取付工事に伴い、町道川口岩谷線が下記のとおり全面通行止めとなります。
ご迷惑をおかけしますが、ご理解とご協力をお願いします。
■規制期間 平成29年1月10日(火)
8時30分から工事完了まで
■規制時間 終日
■規制場所 町道川口岩谷線(川口区 寿橋)
■う回路 国道49号線及び県道中ノ沢内川線
【問い合わせ先】
津川地区振興事務所 土木整備課 ☎92-0964

新潟県交通災害共済からのお知らせ

見舞金の請求を忘れてはいませんか？
見舞金の請求期間は、交通災害を受けた日から起算して「1年以内」です。
対象となる交通災害は、「道路上で交通に伴う衝突、接触等による人身事故」のほか「自転車運転中の転倒による受傷」など道路上における交通に伴う人身事故が対象となります。
対象とならないのは、「歩行中に誤って転んだ受傷」「飲酒運転など悪質な交通違反をしたことによる受傷」などです。詳しくは次にお問合わせください。
【問い合わせ先】町民生活課 町民生活係 ☎92-5761
各支所 行政係 ☎22ページ

新潟圏域 広域都市計画マスタープランの案縦覧のお知らせ

「広域都市計画マスタープラン」は、県内を7つの圏域に分けた広域圏が対象の「圏域計画」と、広域圏に含まれる各都市計画区域が対象の「都市計画区域マスタープラン」で構成する、広域的な都市づくりの方針を示すものです。
五泉市を含む、新潟圏域の広域都市計画マスタープランの案を次のとおり縦覧します。
1 縦覧期間 1月13日(金)から1月27日(金)まで(土日を除く8:30～17:15)
2 縦覧場所
・新潟県新潟地域振興局津川地区振興事務所土木整備課 阿賀町津川1861-1 (〒959-4402)
・阿賀町役場建設課 阿賀町津川580番地 (〒959-4495)
3 意見書の提出
案についてご意見のある方は、新潟県に意見書を提出することができます。住所、氏名及び電話番号を記載した意見書(様式自由)を縦覧場所に提出してください。
4 意見書を提出できる方 阿賀町の住民及び利害関係人
5 意見書の提出期限 1月27日(金)(必着)
持参の場合は、提出先の開庁日及び開庁時間まで
【問い合わせ先】
新潟県土木部都市局都市政策課 ☎025-280-5429

検察審査会からのお知らせ

交通事故、詐欺、おどしなどの犯罪の被害にあったのに、検察官がその事件を裁判にしない(不起訴といいます。)のはどうも納得できない。
このような不満をお持ちの方は、遠慮なく検察審査会に相談してください。
【問い合わせ窓口】
新潟検察審査会事務局(新潟地方裁判所内)
☎025-222-4214(直通)

年金事務所の「ねんきん相談会」が開催されます

年金事務所の職員による「ねんきん相談会」が下記の日程で開催されます。相談には予約が必要です。基礎年金番号のわかるものを用意して、あらかじめお電話にてご予約ください。
■開催日時 12月27日(火) 10:00～15:00
■会場 町役場 1階 多目的ホール
■予約申込先 ☎025-283-1014
新潟東年金事務所 お客様相談室
8:30～17:15(土・日・祝・年末年始除く)
【問い合わせ先】町民生活課国保年金係 ☎92-5761

工業統計調査のお知らせ『調査日』が変わります

日頃より、政府統計にご理解、ご回答いただき、誠にありがとうございます。
例年12月31日に「工業統計調査」を実施しておりましたが、この度、調査日を6月1日に変更しました。
今回の調査日は、平成29年6月1日となります。
製造業を営む皆様へ平成29年5月頃に調査員若しくは郵送で調査票をお配りしますので、ご回答くださるようお願いいたします。
【工業統計調査のホームページ】
<http://www.meti.go.jp/statistics/tyo/kougyo/index.html>
【問い合わせ先】総務課企画財政係 ☎92-3113

雇用保険法が改正されます

平成29年1月1日より雇用保険の制度が下記のとおり変更となります。
○65歳以上の方も雇用保険の適用対象となります。
①平成29年1月1日以降に新たに65歳以上の労働者を雇用した場合
②平成28年12月末までに65歳以上の労働者を雇用し、平成29年1月1日以降も継続して雇用している場合
※上記①②のいずれかに該当し、雇用保険の適用要件(1週間の所定労働時間が20時間以上であり、31日以上の雇用見込があること)を満たす場合には、管轄のハローワークに「雇用保険被保険者資格取得届」を提出してください。(②の場合は提出期限の特例があります。平成29年3月31日までに提出してください)また、65歳以上の被保険者も教育訓練給付金や介護休業給付金等の支払対象となります。
【問い合わせ先】ハローワーク新津 ☎0250-22-2233

1月18日は『118番の日』です

118番は、海上保安庁の緊急通報用電話番号です。海上における事件・事故など次のような場合に通報してください。
・溺れている人や人身事故に遭遇した、または目撃した。
・油が浮いている、異臭がする。
・見慣れない船、不審な船を発見した。
・密航・密輸事犯等の情報を得た。
※「いつ」、「どこで」、「なにがあった」などを簡潔に落着いて通報してください。
【問い合わせ先】
第九管区海上保安本部 総務課 広報・地域連携室
☎025-285-0118
【URL】<http://www.kaiho.mlit.go.jp/09kanku/>



年末年始の業務(公共施設・福祉バス等)

施設名など		12月				1月				問い合わせ先
		28日 (水)	29日 (木)	30日 (金)	31日 (土)	1日 (日)	2日 (月)	3日 (火)	4日 (水)	
町 役 場 (各支所)		通常	休業					通常	☎92-3111(代表)	
福 祉 バ ス (全域)		通常	運休					通常	町役場総務課 ☎92-3113	
高 速 バ ス		通常	運休					通常		
公 民 館	町 公 民 館	通常	休業					通常	町 公 民 館 ☎92-3334 郷 土 資 料 館 ☎95-2253 ふるさと学習館 ☎99-2253	
	町 郷 土 資 料 館 (上川分館)	通常	休業					通常		
	ふるさと学習館 (三川分館)	通常	休業					通常		
	ふるさと交流川屋敷 (津川分館)	通常	休業					通常		
B&G海洋センター		休業							津川B & G海洋センター ☎92-2771 上川B & G海洋センター ☎95-2288 三川B & G海洋センター ☎99-3671	
ご み 収 集		通常		休業				通常	【燃えるごみ】 町クリーンセンター ☎92-2294	
		※ごみを直接個人で搬入される場合は、右の問い合わせ先へ連絡の上、クリーンセンターまたは不燃物処理センターへ12月30日(金)午後3時までにご搬入してください。								【燃えないごみ】 不燃物処理センター ☎99-3594
し 尿 収 集		通常	休業					通常	(有)岩城屋 ☎92-3318	
病 院 等 (外 来 診 療)	県立津川病院	通常	休業					通常	☎92-3311	
	鹿 瀬 診 療 所	通常	休業					通常	☎92-2219	
	上 川 診 療 所	通常	休業					通常	☎95-2280	
	町営診療所みかわ	通常	休業					通常	☎99-5155	
夜 間 診 療 所 (五泉市東浦原郡医師会)		通常	休業					通常	☎0250-25-7878	

あたたかい心

格別のご芳志を賜りましたこと、
心より感謝申し上げます。

〇ふるさと阿賀町応援寄附金

寄附者	住 所
伊藤 勝弘 様	東京都北区
大竹 勝利 様	東京都町田市
大槻 昌幸 様	東京都港区
大堀 宗雄 様	神奈川県横浜市
加藤 哲宏 様	新潟県新潟市
加藤 初子 様	新潟県新潟市

東蒲ライオンズクラブが 図書を寄附

11月4日、東蒲ライオンズクラブ様より町へ「公民館図書室の児童図書の購入に役立ててもらいたい」と寄附金をいただきました。公民館図書室を利用される大勢の方に読書を楽しんでいただけるよう、児童書を中心に揃え、活用していきます。



同郷の皆さんで楽しいひととき 東京津川会総会・ふるさと津川会開催

10月30日、東京津川会総会・ふるさと津川会が東京都文京区で開催され、同会員をはじめ、新潟県人会や東京鹿瀬会、上川会、三川会など多数の来賓が出席しました。

当日は、恒例となった会員による舞踊やカラオケ大会のほか、津川2区出身の見物俊幸さんらによるアコースティックデュオ「とっと」の歌が披露されました。

参加者からは、「毎年同郷の皆さんと会うことを楽しみにしています。今回も楽しいひとときを過ごすことができました」と嬉しそうに話していました。

▲大いに盛り上がった津川会員

おおきくなったら？



日野川保育園ゆり組
長谷川 総司くん 5歳

ぼくはおおきくなったら、ものをつくるひとになりたいです。おそうじしてくれるロボットやごはんをじどうでつくるロボットなど、やくにたつものをつくってみんなをたすけてあげたいです。



ひまわり保育園きりん組
江川 琉斗くん 6歳

ぼくは、おおきくなったら「しょうぼうし」になりたいです。そのためにたくさんからだをうごかしてつよくなって、みんなをたすけてあげたいです。



わかば保育園そら組
酒井 来稀くん 5歳

ぼくは、おおきくなったらやきゅうせんしゅになりたいです。ぴっちゃんになって、たくさんすとりいくをとりたいです。ほーむらんもうてるぴっちゃんになりたいです。



わかば保育園そら組
大橋 依央くん 6歳

ぼくは、おおきくなったらけいさつかんになりたいです。しろばいにのってばとろーををしたり、こどもたちにどうろにとびだすとあぶないことをおしえてあげたいです。



今月の予防接種

鹿瀬診療所		町営診療所みかわ	
実施月日	時 間	実施月日	時 間
12月28日(水)	14:30~16:30	12月15日(木)	9:15~11:15／14:30~16:10
1月11日(水)	14:30~16:30	12月19日(月)	14:30~16:10
■予防接種は予約制です [鹿瀬診療所] ☎92-2219 [町営診療所みかわ] ☎99-5155		12月22日(木)	9:15~11:15／14:30~16:10
		12月26日(月)	14:30~16:10
		1月5日(木)	9:15~11:15／14:30~16:10
予約の際は、希望するワクチンと接種日をご連絡ください。		1月12日(木)	9:15~11:15／14:30~16:10
		1月16日(月)	14:30~16:10

※インフルエンザについては
外来診療時間に接種が可能です(要予約)

渡部 倅成さん(三川小2年) 剣道大会で見事優勝！

11月13日、第48回新発田剣道優勝大会兼少年少女剣道大会が、サン・ビレッジ新発田を会場に開催され、小学校2年生以下の部で渡部倅成さんが、下越地区の各道場から選抜された選手を抑え見事優勝しました。



佐久間 凱さん(三川中2年) ヨーロッパ極真空手道選手権大会出場

11月23日からオランダのアーネムで開催されるヨーロッパ極真空手道選手権大会に佐久間凱さんが出場するため、11月21日に町役場を訪問しました。凱さんは、千葉県で開催された予選会で3位となり、同大会の出場を決めました。

新潟市東区の道場まで、週5日間の稽古に通い、心身ともに精進しながら厳しい練習に励んできました。凱さんは空手の魅力について「きついところはありますが、乗り越えれば自信になります。そこが魅力的です」と語ってくれました。



有料広告

役立つ情報満載！
便利な一冊

選べる2色
(縦142×横87mm)

パール・ブルー
グリーン・カー
カレンダー式
月間予定表

ブラック・カー
横書き
月間予定表

限定版 500円 (税込)
通常版 500円 (税込)

2017年版 新潟県民手帳 発売中!

手帳の表紙に、社名やメッセージを印刷することができます。詳しくはお問い合わせください

【発行・お問い合わせ】新潟県統計協会
〒950-8570 新潟市中央区新光町4-1(県統計課内)
TEL.025-285-5511(内線2433) FAX.025-281-3806

本申込ではありませんので、お気軽にご利用ください。

ネットカンタン 仮申込

パソコンからスマートフォンから

簡単にローンの仮申込ができます。

対象商品

- 不動産担保住宅ローン
- 無担保住宅ローン(リフォームローン)
- マイカーローン ●教育ローン
- フリーローン ●カードローン(マイプラン)

お気軽にご相談ください ろうきん津川出張所

☎0254-92-5151 東蒲原郡阿賀町津川3733

マイナンバーカード
申請用「顔写真」は
専門店の当店で！
プロの撮影 証明写真

写真工房 冬人

奥阿賀ギャラリー喫茶 とんぼ

阿賀町津川3449

電話 0254-92-4345

歴史・文化・芸術・観光の情報発信

ふるさとの土産に

名物 あがの温泉魚卵

りんご山温泉 麟心堂 りんご山

6個入	630円
8個入	840円
10個入	1,050円
15個入	1,575円

阿賀町鹿瀬10380-1
TEL 92-2221
FAX 92-4488

※表示価格は消費税込(8%)です。

～安全・安心・快適～

新潟市内へのお買物、
通院等は高速バスが
大変便利です。

※平日運行しております
※土日祝日及び年末年始は運休

(株)東蒲観光バス

☎92-5000

シルバー人材センターに
仕事を依頼してみませんか!!
親切・丁寧をモットーとして地域社会に貢献します

シルバー人材センターの
会員になって働いてみませんか!!
健康のために楽しみながら汗を流して働けます

<お問い合わせ先>
公益社団法人
阿賀町シルバー人材センター
☎92-2103 FAX 92-3004
東蒲原郡阿賀町津川2136 阿賀町文化福祉会館2階